

ANNEXE

Le texte du point d) 4 est remplacé par le texte suivant :

"4. Citrus tristeza virus (isolats européens) nuisibles aux fruits de Grèce, France (Corse), Italie et Portugal".  
Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., et leurs hybrides, avec leurs feuilles et pédoncules.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 25 mars 1996.

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,  
K. PINXTEN

N. 96 - 1136

25 MAART 1996. — Ministerieel besluit tot wijziging van enkele bijlagen van het koninklijk besluit van 3 mei 1994 betreffende de bestrijding van voor planten en voor plantaardige produkten schadelijke organismen

[C - 16072]

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Gelet op de wet van 2 april 1971 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige produkten schadelijke organismen;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 mei 1994 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige produkten schadelijke organismen, namelijk het artikel 23;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het noodzakelijk is zich onverwijld te schikken naar de Richtlijn 95/66/EG van de Commissie van 14 december 1995 tot wijziging van bepaalde bijlagen bij Richtlijn 77/93/EEG van de Raad betreffende de beschermende maatregelen tegen het binnengaan en de verspreiding in de Gemeenschap van voor planten en voor plantaardige produkten schadelijke organismen,

Besluit :

**Artikel 1.** De bijlagen II, IV en V van het koninklijk besluit van 3 mei 1994 betreffende de bestrijding van voor planten en voor plantaardige produkten schadelijke organismen worden gewijzigd zoals aangegeven in de bijlage bij dit besluit.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de derde dag volgend op die van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 25 maart 1996.

K. PINXTEN

F. 96 - 1136

25 MARS 1996. — Arrêté ministériel modifiant certaines annexes de l'arrêté royal du 3 mai 1994 relatif à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux

[C - 16072]

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,

Vu la loi du 2 avril 1971 relative à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux;

Vu l'arrêté royal du 3 mai 1994 relatif à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux, notamment l'article 23;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire de se conformer sans retard à la Directive 95/66/CE de la Commission du 14 décembre 1995 modifiant certaines annexes de la Directive 77/93/CEE du Conseil concernant les mesures de protection contre l'introduction dans la Communauté d'organismes nuisibles aux végétaux ou aux produits végétaux et contre leur propagation dans la Communauté,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les annexes II, IV et V de l'arrêté royal du 3 mai 1994 relatif à la lutte contre les organismes nuisibles aux végétaux et aux produits végétaux sont modifiées conformément à l'annexe du présent arrêté.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur trois jours après sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 25 mars 1996.

K. PINXTEN

BIJLAGE

1. In bijlage II, deel B, wordt punt d) vervangen door :

"d) Citrus tristeza virus (Europese isolaten) Virus van Citrus L., Fortunella Swingle, EL, F (Corsica), I, P".  
Poncirus Raf., en de hybriden daarvan, met bladeren en steeltjes.

2. In bijlage IV, deel A, rubriek II, wordt punt 31.2 geschrapt.

3. In bijlage IV, deel B, wordt punt 31 vervangen door :

"31. Vruchten van Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., en de hybriden daarvan, van oorsprong uit E en F (behalve Corsica) Onverminderd de bepalingen die gelden voor de in bijlage IV, deel A, rubriek II, punt 31.1, bedoelde vruchten, moeten :

EL, F (Corsica), I, P"

a) de vruchten vrij zijn van bladeren en steeltjes,

of

b) wanneer het vruchten met bladeren en steeltjes betreft, vergezeld gaan van een officiële verklaring dat de vruchten verpakt zijn in gesloten containers die onder officieel toezicht zijn gesloten en die gedurende het transport door een voor deze vruchten erkend beschermd gebied gesloten blijven, en waarop een speciaal merkteken is aangebracht dat ook op het plantenpaspoort is aangegeven.

4. In bijlage V, deel A, rubriek I wordt punt 1.6 vervangen door :

"1.6. Vruchten van Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., en de hybriden daarvan, met bladeren en steeltjes." Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 25 maart 1996.

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,  
K. PINXTEN

#### ANNEXE

1. La mention qui figure à l'annexe II partie B point d) est remplacée par le texte suivant :

"d) Citrus tristeza virus (isolats européens) Fruits de Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., et leurs hybrides, avec feuilles et pédoncules. EL, F (Corse), I, P".

2. A l'annexe IV partie A section II, le point 31.2 est supprimé.

3. A l'annexe IV partie B, le point 31 est remplacé par le texte suivant :

"31. Fruits de Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., et leurs hybrides, originaires de E et F (à l'exception de la Corse) Sans préjudice des dispositions applicables aux fruits énumérés à l'annexe IV partie A section II (point 31.1) : EL, F (Corse), I, P".

a) les fruits sont exempts de feuilles et de pédoncules

ou

b) dans le cas de fruits portant des feuilles ou des pédoncules, constatation officielle que les fruits sont conditionnés dans des conteneurs fermés qui ont été scellés officiellement et restent scellés pendant leur transport à travers une zone protégée, reconnue pour ces fruits, et portent une marque distinctive à reproduire sur le passeport.

4. A l'annexe V partie A section I, le point 1.6 est remplacé par le texte suivant :

"1.6. Fruits de Citrus L., Fortunella Swingle, Poncirus Raf., et leurs hybrides, avec feuilles et pédoncules."

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 25 mars 1996.

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,  
K. PINXTEN

#### MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID EN MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N 96 - 1137

[C - 22237]

11 APRIL 1996. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de beslissing van 12 december 1995 van het Paritair Comité voor de vlasbereiding tot vaststelling van de vakantiedata voor 1996

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 38, eerste lid, 4;

Gelet op de wetten betreffende de jaarlijkse vakantie van de werknemers, gecoördineerd op 28 juni 1971, inzonderheid op artikel 8;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 maart 1967 tot bepaling van de algemene uitvoeringsmodaliteiten van de wetten betreffende de jaarlijkse vakantie van de werknemers, inzonderheid op artikel 63, eerste lid;

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de vlasbereiding waarbij de algemeen verbindend verklaring wordt gevraagd voor de beslissing van 12 december 1995 betreffende de vaststelling van de vakantiedata voor 1996,

#### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL ET MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 96 - 1137

[C - 22237]

11 AVRIL 1996. — Arrêté royal rendant obligatoire la décision du 12 décembre 1995 de la Commission paritaire de la préparation du lin concernant la fixation des dates de vacances pour 1996

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 38, alinéa 1er, 4;

Vu les lois relatives aux vacances annuelles des travailleurs salariés coordonnées le 28 juin 1971, notamment l'article 8;

Vu l'arrêté royal du 30 mars 1967 déterminant les modalités générales d'exécution des lois relatives aux vacances annuelles des travailleurs salariés, notamment l'article 63, alinéa 1er;

Vu la demande de la Commission paritaire de la préparation du lin de rendre obligatoire la décision du 12 décembre 1995 concernant la fixation des dates de vacances pour 1996;